



DEEBOT X2 OMNI

Kasutusjuhend

Teistes keeltes kasutusjuhendi osas külastage: <https://www.ecovacs.com>.

Tähtsad ohutusjuhised

TÄHTSAD OHUTUSJUHISED

Elektriseadme kasutamisel tuleb alati kinni pidada põhilistest ettevaatusabinõudest sh alljärgnevatest.

LUGEGE KÕIK JUHISED ENNE SEADME KASUTAMIST HOOLIKALT LÄBI

HOIDKE JUHISED ALLES

1. Seda seadet võivad kasutada üle 8 aastased lapsed ning piiratud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimetega või kogemuste ja teadmisteta isikud, kui neid on juhendatud seadme ohutu kasutamise osas ja nad mõistavad sellega kaasnevaid ohtusid. Lastel ei ole lubatud seadmega mängida. Lastel ei ole lubatud seadet ilma järelvalveta hooldada ega puhastada.
2. Eemaldage puhastatavatelt aladelt kõrvalised esemed. Kõrvaldage pörandalt toitejuhtmed ja teised väikesed esemed, mis võiksid seadme ümber kerida. Lükake vaibanarmad vaiba alla ja tõstke kardinaid, laudlinad jms pörandalt

- üles.
3. Kui puhastatavas piirkonnas on langus treppide vms kujul, jälgige, et seade suudab astme tuvastada ja ei kuku üle ääre. Võimalik, et seadme üle ääre kukkumise vältimiseks tuleb ääre juurde paigaldada füüsiline tõke. Veenduge, et üle füüsilise tõkke ei oleks võimalik komistada.
4. Kasutage ainult käesolevas juhendis kirjeldatud viisil. Kasutage ainult tootja poolt soovitud või müüdud tarvikuid.
5. Veenduge, et teie majapidamise vooluvõrgu toitepinge vastab dokkimisjaamal märgitud toitepingele.
6. AINULT kodumajapidamistes SISERUUMIDES kasutamiseks. Ärge kasutage seadet õues ega kaubanduslikes või tööstuslikes keskkondades.
7. Kasutage ainult tootja poolt koos seadmega tarnitud akut ja dokkimisjaama. Mittelaetavate patareide kasutamine on keelatud.
8. Ärge kasutage seadet, kui tolmuahuti ja/või filtrid ei ole oma kohale asetatud.
9. Ärge kasutage seadet piirkondades, kus on põlevaid küünlaid või kergesti purunevaid

- esemeid.
10. Ärge kasutage väga kuumas või külmas keskkonnas (alla $-5\text{ }^{\circ}\text{C}$ või üle $40\text{ }^{\circ}\text{C}$).
 11. Hoidke juuksed, lahtised riided, sõrmed ja kõik kehaosad kõikidest avadest ja liikuvatest osadest eemal.
 12. Ärge kasutage seadet ruumis, kus magab imik või sülelaps.
 13. Ärge kasutage seadet märgadel või seisva veega pindadel.
 14. Ärge laske seadmel korjata üles suuri esemeid, nagu kive, suuri paberitükke vms, mis võiks seadet ummistada.
 15. Ärge laske seadmel korjata üles kergsüttivaid materjale, nagu bensiini, printeri või koopiamasina toonerit, ega töötada piirkondades, kus leidub selliseid materjale.
 16. Ärge laske seadmel korjata üles põlevaid või suitsevaid materjale, nagu sigarette, tikke, kuuma tuhka vms, mis võiks põhjustada süttimist.
 17. Ärge pange objekte imiavasse. Ärge kasutage seadet, mille imiava on ummistunud. Hoidke imiava puhas tolmust, ebemetest, karvadest jms, mis võiks õhuvoolu vähendada.
 18. Olge ettevaatlik ja ärge kahjustage toitejuhet. Ärge tõmmake ega kandke seadet ega dokkimisjaama toitejuhtmest, ärge kasutage toitejuhet kandesangana, ärge jätke toitejuhet ukse vahele ja ärge tõmmake toitejuhet üle teravate servade või nurkade. Ärge laske seadmel liikuda üle toitejuhtme. Hoidke toitejuhe eemal kuumadest pindadest.
 19. Kui toitejuhe on kahjustatud peab selle võimalike ohtude vältimiseks asendama tootja või tootja teenindusesindaja.
 20. Ärge kasutage dokkimisjaama, kui see on kahjustatud. Kui vooluvarustus on kahjustatud või defektne, ärge seda remontige ega rohkem kasutage.
 21. Ärge kasutage kahjustatu toitejuhtme või pistikupesa korral. Ärge kasutage seadet või dokkimisjaama, kui see ei tööta korralikult, kui see on kukkunud, kahjustatud, jäänud õue või puutunud kokku veega. Ohtude vältimiseks peab selle remontima tootja või tootja teenindusesindaja.
 22. Lülitage toitelüliti enne seadme puhastamist või hooldamist VÄLJA.
 23. Enne dokkimisjaama hooldamist või puhasta-

- mist tuleb toitepistik pistikupesast välja tõmata.
24. Enne seadme utiliseerimist aku eemaldamiseks eemaldage seade dokkimisjaamast ja lülitage seadme toitelüliti VÄLJA.
 25. Enne seadme utiliseerimist tuleb kohalike seaduste ja eeskirjade kohaselt eemaldada ja utiliseerida seadme aku.
 26. Utiliseerige kasutatud akud kooskõlas kohalike seaduste ja eeskirjadega.
 27. Ärge põletage seadet isegi siis, kui seade on tõsiselt kahju saanud. Akud võivad tules plahvatada.
 28. Kui dokkimisjaama pika aja vältel ei kasutata, eraldage see vooluvõrgust.
 29. Seadet tuleb kasutada kooskõlas käesolevas juhendis toodud juhistega. Ecovacs Home Service Robotics ei vastuta ega teda ei saa pidada vastutavaks vales kasutamist põhjustatud kahjustuste või vigastuste eest.
 30. Robot sisaldab akusid, mida saavad vahetada ainult vastavate oskustega isikud. Aku asendamiseks võtke ühendust klienditeenindusega.
 31. Kui robotit pikka aega ei kasutata, laadige robot täis, lülitage hoiustamiseks VÄLJA ja

eraldage dokkimisjaam vooluvõrgust.

- 32. HOIATUS!** Kasutage aku laadimiseks ainult seadme komplekti kuuluvat eraldatavat tüüpi toiteseadet CH2229.

CH2229 jaoks sobiv liitiumaku tüüp on kuni 8-elemendiline, max nimipingega DC 14,4 V, nimimahutavusega 5900 mAh. Aku tuleb eemaldada ja utiliseerida enne seadme utiliseerimist kooskõlas kohalike õigusaktidega ja regulatsioonidega.









Raadiosagedusliku kiirgusega kokkupuutumise nõuete täitmiseks tuleb seadme kasutamise ajal säilitada seadme ja seadet kasutavate isikute vahel vähemalt 20 cm vahemaa.

Vastavuse tagamiseks pole sellest lühema vahemaa juures kasutamine soovitatav. Selle saatjaga kasutatavat antenni ei tohi kasutada ühendatuna mistahes teise antenni või saatjaga.

Seadme värskendamine

Tavaliselt toimub osade seadmete värskendamine kord kahe kuu jooksul, kuid mitte alati.

Osasid seadmeid, eriti neid, mis tulid müügile rohkem kui kolm aastat tagasi, värskendatakse vaid juhul, kui on leitud ja parandatud mõni kriitiline tähtsusega haavatavus.

	Lühisekindel ohutusisolatsiooniga trafo
	Režiimi lülitamisega vooluvarustus
	Ainult siseruumides kasutamiseks
	Alalisvool
	Vahelduvvool
	Ettevaatust! Kuum pind
	Antud toode vastab asjakohastele EÜ direktiividele.
	Enne laadimist lugege läbi juhised.
	Antud toode vastab asjakohastele ÜK direktiividele.
	Laadimisprotsessi polearsus
	Aegviivitusega miniatuurne kaitsmelink

EL-i riikide puhul

EL-i vastavusdeklaratsiooni teabe leiata aadressilt <https://www.ecovacs.com/global/compliance>

Ühendkuningriigi puhul

ÜK vastavusdeklaratsiooni teabe leiata aadressilt <https://www.ecovacs.com/global/compliance>



Toote õige utiliseerimine

See märgistus tähistab, et kogu Euroopa Liidus ei tohi antud toodet utiliseerida koos teiste olmejäätmetega. Kontrollimatust jäätmete äraviskamisest keskkonnale ja inimeste tervisele põhjustatavate võimalike kahjude vältimiseks käideldge jäätmeid vastutustundlikult, edendades materiaalsete ressursside jätkusuutlikku taaskäitlust. Kasutatud seadme taaskäitlemiseks kasutage tagastus- ja kogumissüsteeme või võtke ühendust edasimüüjaga, kelle käest toode osteti. Nemad saavad toote ohutult taaskäidelda.

Kaugjälgimine on ettenähtud ainult mitteavalikes eraruumides eraviisiliseks kasutamiseks ning seda ainult enesekaitse ja üksiku juhtimise eesmärgil. Järgige kasutamise ajal kohalikul andmekaitseseaduse põhinevaid õiguslikke

kohustusi. Avalikke kohti, seda eriti varjatud jälgimise eesmärgil ja/või tööandja poolt ilma õigustatud põhjusteta, pole lubatud jälgida. Selline õigustatud kasutamine toimub täielikult kasutaja riskil ja vastutusel.

Euroopa Liidu vastavusavaldus

Teave kasutajatele elektri- ja elektroonikaromude utiliseerimise kohta



See tootel või selle pakendil olev sümbol näitab, et kasutatud elektri- või elektroonikaromu ei tohi segada sortimata olmeprügiga. Toote sobiva töötlemise tagamiseks on teil kohustus utiliseerida oma vana seade, toimetades ta selleks ettenähtud kogumispunkti.

Antud toote korrektne utiliseerimine aitab säästa väärtuslikke ressursse ning hoiab ära võimalikud negatiivsed mõjud inimeste tervisele ja keskkonnale, mida jäätmete vale utiliseerimine võiks muidu endaga kaasa tuua. Kasutatud seadme tasuta tagastamiseks kasutage tagastamis- ja kogumissüsteemi või võtke ühendust jaemüüjaga, kellelt te toote ostsite. Ettenähtud kogumispunkti kohta lisateabe saamiseks võtke ühendust oma kohaliku omavalitsusega.

Jäätmete vale utiliseerimise korral võidakse vastavalt kohalikele õigusaktidele kohaldada trahve ja karistusi.

Teave kasutajatele kasutatud akude utiliseerimise kohta



See sümbol tähendab, et akud ja patareid ei tohi nende töötamisaja lõppedes visata ära koos sortimata olmeprügiga. Teie osalemine on oluline osa jõupingutustest akude ja patareide poolt keskkonnale ja inimeste tervisele avaldatava mõju vähendamiseks. Korrektseks taaskäitlemiseks võite tagastada antud toote või selles sisalduvad akud või patareid oma edasimüüjale või ettenähtud kogumispunkti, mis on tasuta.

Antud toote korrektne utiliseerimine aitab säästa väärtuslikke ressursse ning hoiab ära võimalikud negatiivsed mõjud inimeste tervisele ja keskkonnale, mida jäätmete vale utiliseerimine võiks muidu endaga kaasa tuua. Jäätmete vale utiliseerimise korral võidakse vastavalt kohalikele õigusaktidele kohaldada trahve ja karistusi. Kasutatud patareidele ja akudele on eraldi kogumissüsteemid.

Visake akud ja patareid ära korrektselt oma kohaliku kogukonna jäätmekogumispunktis.

Direktiiv teatud ohtlike ainete kasutamise piiramise kohta (RoHS)

Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd. deklareerib käesolevaga, et terve toode sh osad (juhtmed, kaablid jms) vastavad RoHS-direktiivi 2011/65/EL ja Komisjoni delegeeritud direktiivi (EL) 2015/863 elektri- ja elektroonikaseadmetes teatud ohtlike ainete kasutamise piirangu kohta („RoHS-i uuesti sõnastamine“ või „RoHS 2.0“) nõudmistele.

Raadioseadmete direktiiv

Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd. deklareerib käesolevaga, et käesolevas jaotises loetletud seade vastab raadioseadmete direktiivi 2014/53/EL põhinõudmistele ja teistele asjakohastele sätetele.

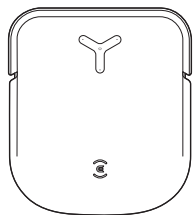
Euroopa volitatud esindaja



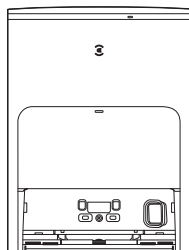
ECOVACS Europe GmbH
Holzstrasse 2 | D-40221 Düsseldorf | Saksamaa

Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd. deklareerib käesolevaga, et terve toode vastab RoHS-direktiivi 2011/65/EL ja muudetud Komisjoni delegeeritud direktiivi (EL) 2015/863 ja raadioseadmete direktiivi 2014/53/EL põhilistele nõuetele ja teistele asjakohastele sätetele. Vastavusdeklaratsiooni saab vaadata järgmisel aadressil: <https://www.ecovacs.com/global/compliance>.

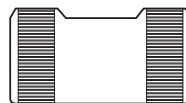
PAKENDI SISU



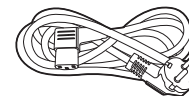
Robot



OMNI-jaam



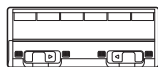
Alus



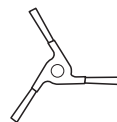
Toitejuhe



Ujuv kummihari



Ujuva kummiharja
kate



Külghari



Kasutusjuhend

Märkus. joonised on ainult illustratiivsed ja võivad tegelikust seadmest erineda. Toote ehitust ja tehnilisi andmeid võidakse ilma ette teatamata muuta.

TOOTE KIRJELDUS

1 Robot

Nupp DEEBOTi peal

Lühike vajutus: start/paus

Pikk 3-sekundiline vajutus: laadima naasmine

Pealmine kate

Kaamera
näidiklamp

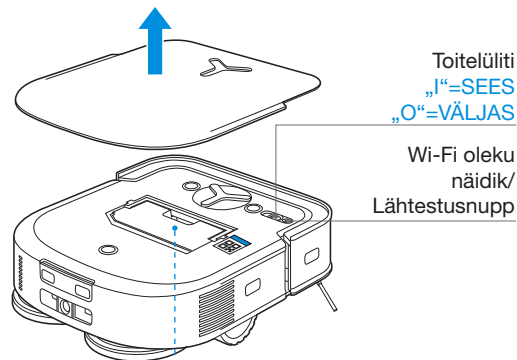
TrueDetect
3D-andur

AIVI kaamera

Põrkumisvas-
tased andurid
ja kaitseraam

Tahkis-LiDAR

- Vajutage lühkestusnuppu, YIKO Assistent juhendab teid DEEBOTi ühendamisel telefoniga.
- Tehaseseadete taastamine: vajutage lühkestusnuppu 5 sekundit.



2 Tolmukast

Suure jõudlu-
sega filter

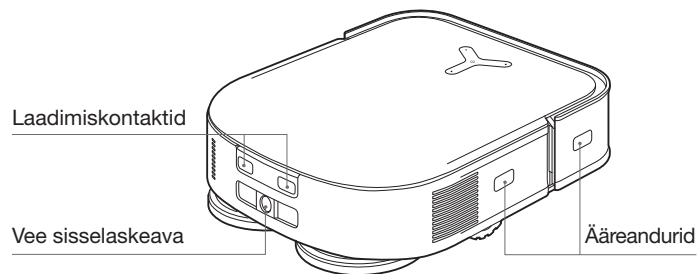
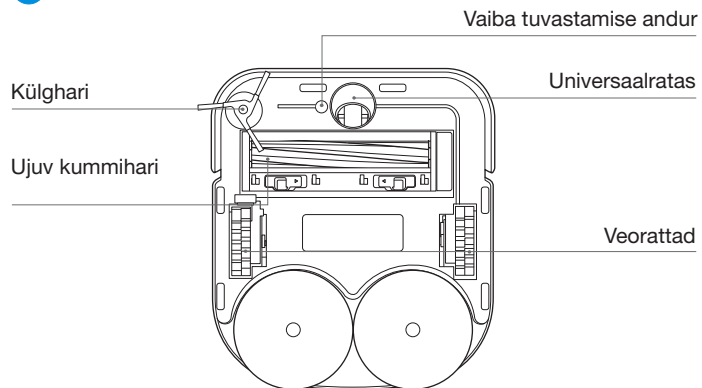
vabastusnupp

Tolmu väljutamise
ava

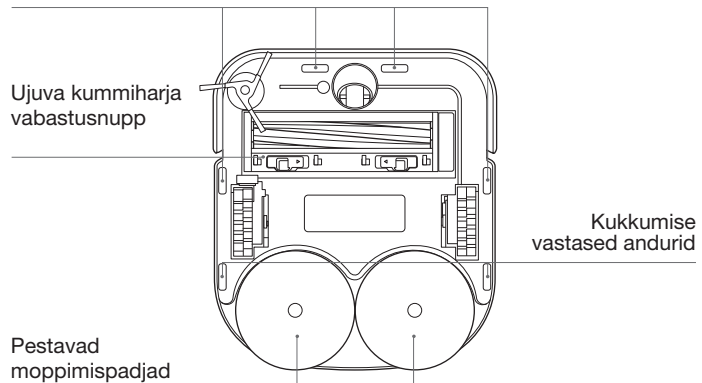
Tolmukasti käepide

Filterivõrk

3 Alt vaade



Kukkumise vastased andurid



4 Jaam (eest vaade)

Märkus.

- Kui valgusriba vilgub punaselt, kontrollige võimalikku põhjust rakendusest ECOVACS HOME.

- Kui DEEBOT ei lae, pühkige laadimiskontaktid puhta ja kuiva lapiga üle.

Pealne kate

Musta vee paak

Jaamal olev nupp

Lühike vajutus

(DEEBOT asub jaamas):

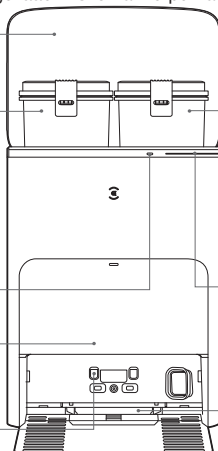
start/pause

Pikk 3-sekundiline vajutus:

isepuhastamine

Tolmukogumisseksioon

Laadimiskontaktid



Puhta vee paak

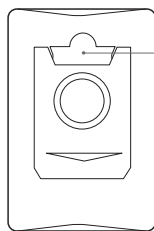
Valgusriba

Põleb siniselt: ootel/töö-
tamine

Vilgub punaselt: tõrge
Kustub: voolukatkestus /
sügava une režiim

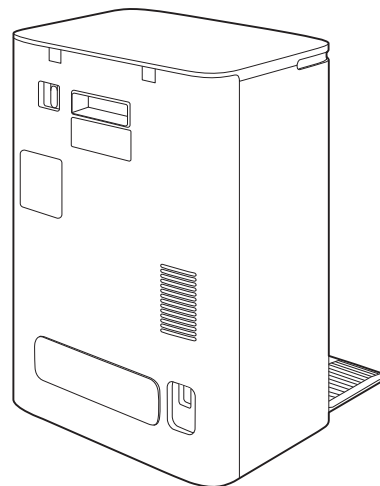
Puhastusvann

5 Tolmukott



Tolmukoti käepide

6 Jaam (tagant vaade)

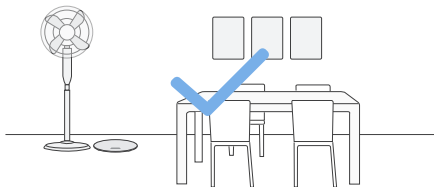


ANDURID

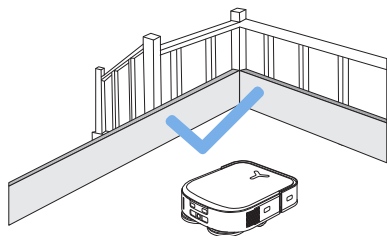
Nimetus	Funktsionaalne kirjeldus
Tahkis-LiDAR	Lasermõõturi abil mõõdetakse kaugust DEEBOTi ja ümbruse vahel laseri tagasipeegeldumise aja alusel. Kaugust on võimalik mõõta DEEBOTi liikumise ajal. Tuvastamisulatus on 10 m.
Mikrofon	Inimhääle mõjul läbi õhu diafragmat liigutades suudab mikrofon salvestada heli ja paluda DEEBOTilt teostada hääljuhtimise antud tööülesande. Efektiivne mõjuulatus 5 m.
TrueDetect 3D-andur	Andur saadab välja infrapunakiiri ja võtab vastu seadme ees asuvatel takistustelt peegeldunud valgust. Infrapunamõõturi abil mõõdetakse kaugust DEEBOTi ja ümbruse vahel laseri tagasipeegeldumise aja alusel. Samuti suudab seade selle abil tuvastada ja vältida lähedal asuvaid takistusi. Mõõtmiskaugus on 0,8 m.
AIVI-kaamera	AI-kaamera ümbruse pildikogu alusel suudab seade salvestada video ja abistada samal ajal 3D-kaardi loomisel. Koostöös mikrofoniga on võimalik kaughäälkõne. Vaateväli: vertikaalne 112°, horisontaalne 138°.
Kukkumise vastane andur	DEEBOTi põhjas asuva infrapunakiirguse andur mõõdab kaugust DEEBOTi põhja ja maapinna vahel. Kui seadme ees tuvastatakse trepp (näiteks valge pinna kõrgus on suurem kui 55 mm või musta pinna kõrgus on suurem kui 30 mm) või tuvastatud vahemaa ületab seadmes eel määratud kauguse, rakendub kukkumisevastane kaitse.
Vaiba tuvastamise andur	Ultrahelisond suudab saata välja ultrahelilaineid sagedusega 300 kHz. Vaip neelab ultrahelilainete energia. Kui peegeldunud energia on lühenemine madalam, tuvastab DEEBOT vaiba olemasolu.
Kokkupõrke vastased andurid	Kui takistus blokeerib edastatud signaali, pole signaali vastuvõtjal võimalik signaali vastu võtta. Seda põhimõtet kasutades suudab DEEBOT vältida takistustele otsa sõitmist.
Ääreandur	ToF-kaugusemõõtmisega suudab DEEBOT tuvastada vahemaad enda ja paremale jäävate objektide vahel. Kui seadmest paremal asub sein või takistus, puhastab DEEBOT äärt, et vältida mõne koha puhastamata jätmist või kokkupõrkamist.

MÄRKUSED ENNE PUHASTAMIST

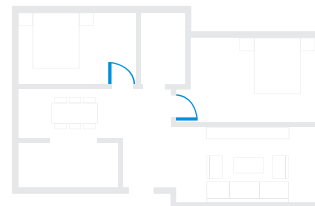
Korrastage puhastatav ala, pannes mööbli, näiteks toolid, oma kohale.



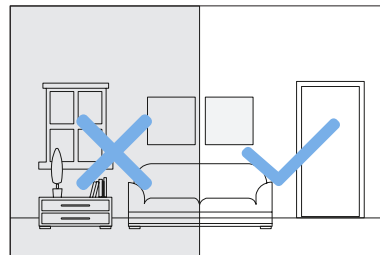
Võimalik, et seadme üle ääre kukkumise vältimiseks tuleb ääre juurde paigaldada füüsiline tõke.



Veenduge esimese kasutamise ajal, et iga ruumi uks oleks avatud, et DEEBOT saaks korralikult maja üle vaadata.



Jälgige, et kõik puhastatavad alad oleksid hästi valgustatud, et AIVI kaamera saaks korralikult töötada. Koristamise tõhususe tagamiseks kõrvaldage põrandalt toitejuhtmed ja teised väikesed esemed.





Puhastamistõhususe parandamiseks kõrvaldage põrandalt igasugused esemed, näiteks juhtmed, riided, sussid jms.



Enne toote kasutamist narmastega vaiba lähedal, voltige vaiba servad vaiba alla.



Ärge seiske kitsastes kohtades, näiteks koridorides, ja ärge blokeerige AIVI kaamerat.



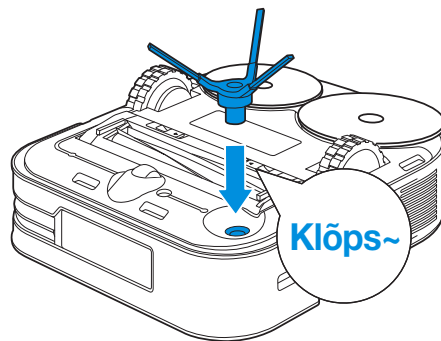
Puhastage AIVI kaamerat ja TrueMapping kaugusandurit puhta lapiga; vältige pesuvahendite või puhastuspihustite kasutamist.

KIIRE ALGUS

Enne DEEBOTi kasutamist eemaldage kõik kaitsematerjalid.

Paigaldamine

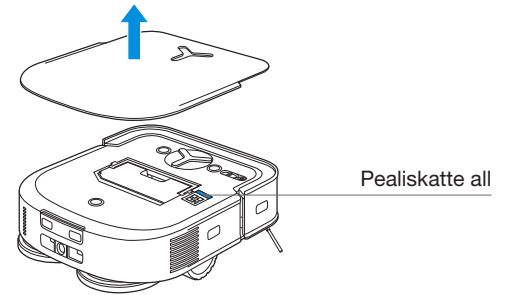
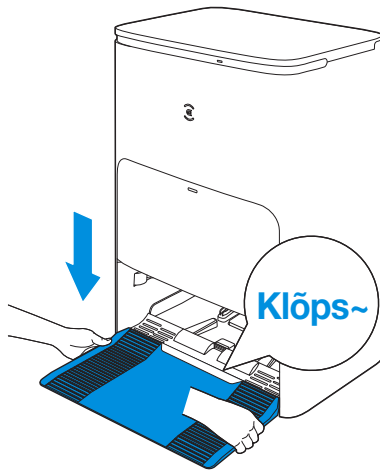
Õigest paigaldamisest annab märku klõpsatus.



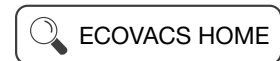
LAADIGE ALLA RAKENDUS ECOVACS HOME

Kõigi olemasolevate funktsioonide kasutamiseks on soovitatav kasutada DEEBOTi juhtimiseks rakendust ECOVACS HOME.

1. Rakenduse allalaadimiseks skannige pealiskatte all asuvat QR-koodi.




2. Rakenduse allalaadimiseks otsige ECOVACS HOME'i.



ÜHENDAGE DEEBOT RAKENDUSEGA

1. Bluetoothi kaudu:

Lülitage DEEBOTi ja mobiiltelefoni Bluetooth sisse. Lubage rakendusel hankida mobiiltelefoni Bluetoothi luba. Puudutage , et skannida DEEBOTi QR-koodi või puudutage DEEBOTi lähedal otsimiseks rakenduses

Add

2. Wi-Fi kaudu:


DEEBOTi saab ühendada Wi-Fi kaudu rakendusega, ignoreerides rakenduses Bluetoothi.

Märkus. DEEBOT ei toeta 5 GHz võrku. Parema kogemuse saamiseks kasutage ühendamiseks Bluetoothi.

Nõudmised Wi-Fi-võrgule:

- Kasutate 2,4 GHz või 2,4/5 GHz segavõrku.
- Teie ruuter toetab protokolle 802.11b/g/n ja IPv4.
- Ärge kasutage VPNi (Virtual Private Network) ega proksiserverit.
- Ärge kasutage varjatud võrku.
- WPA ja WPA2, mis kasutavad TKIP, PSK, AES/CCMP krüpteerimist.
- WEP EAP (Enterprise Authentication Protocol) ei toetata.
- Kasutage Põhja-Ameerikas Wi-Fi-kanaleid 1-11 ja väljaspool Põhja-Ameerikat kanaleid 1-13 (pidage nõu kohaliku valdkonda kureeriva asutusega).
- Kui kasutate võrgu laiendajat / repiiterit, on võrgu nimi (SSID) ja parool samad, nagu teie põhivõrgul.
- Lubage oma ruuteril WPA2.

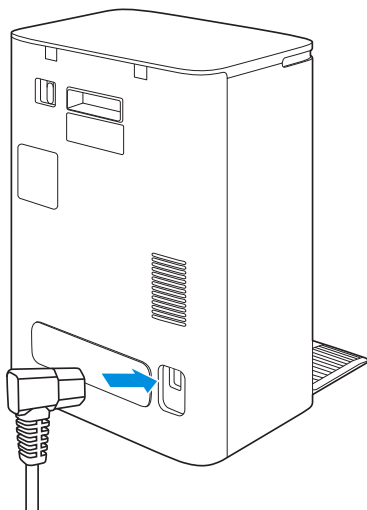
Wi-Fi näidiklamp

	Vilkuv sinine tuli	Wi-Fist lahutatud
	Põlev sinine tuli	Wi-Figa ühendatud

Teadke, et intelligentsete funktsioonide, nagu kaugkäivitamine, hääljuhimine, 2D/3D kaardi kuvamine ja juhtseaded ning personaliseeritud puhastamise teostamine (erinevatel toodetel erinev), nõuab kasutajatelt rakenduse ECOVACS HOME (mida värskendatakse pidevalt) allalaadimist ja kasutamist. Enne kui saame töödelda teie põhi- ja vajalikku teavet ja võimaldada teil toodet kasutada, tuleb teil nõustuda meie privaatsuspoliitika ja kasutajalepinguga. Kui te meie privaatsuspoliitikaga ja kasutajalepinguga ei nõustu, ei ole kõiki meie eelnimetatud intelligentseid funktsioone võimalik rakenduses ECOVACS HOME teostada, kuid teil on jätkuvalt võimalik kasutada selle toote põhifunktsioone seadme käsitsi käitamiseks.

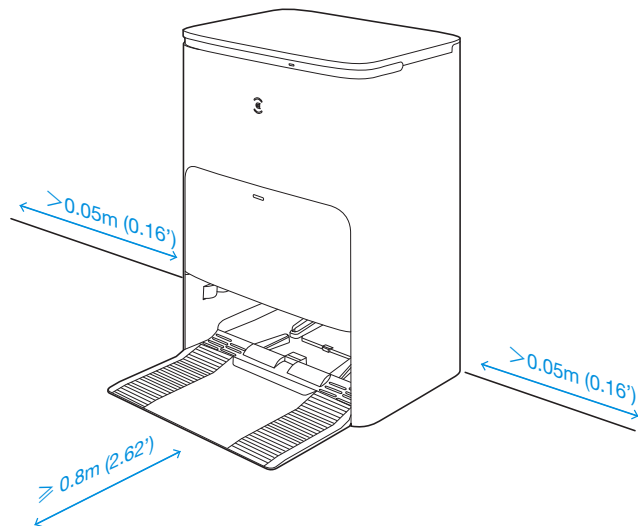
DEEBOTI LAADIMINE

1 Pange kokku jaam



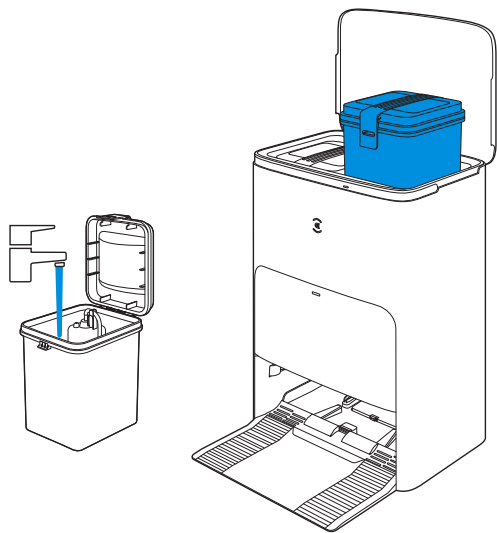
2 Jaama kohale asetamine

Hoidke jaama ümbrus esemetest, eriti peegeldavatest pindadest puhas.



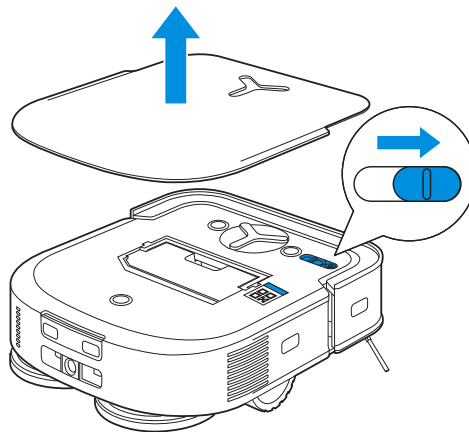
- Kui jaama lähedal on peegeldavad objektid, nagu peeglid või valgust peegeldavad ribad, tuleb nende alumised 14 cm kinni katta.
- Ärge asetage jaama otsese päikesevalguse kätte.
- Roboti kõigi funktsioonide kasutamiseks on jaam soovitatav paigutada kõvale põrandale.
- Asetage jaama tugeva Wi-Fi-signaali lähedale.

3 Lisage vett puhta vee paaki



Märkus. Soovitatav on kasutada puhastuslahust ECOVACS DEEBOT Cleaning Solution (müüakse eraldi). Mistahes muu puhastuslahuse kasutamine võib põhjustada DEEBOTi libisemist, veepaagi ummistumist ja teisi probleeme.

4 Lülitage toide SISSE

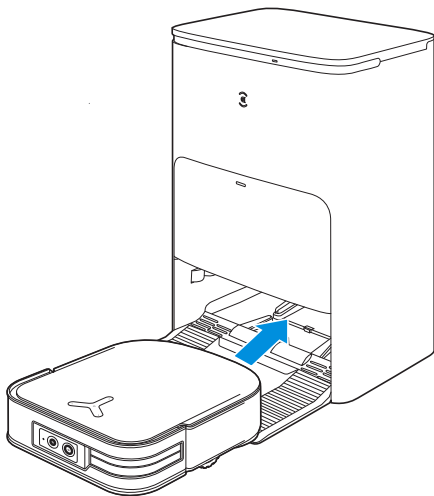


Märkus. „I“ = SEES, „O“ = VÄLJAS

- VÄLJA lülitatud DEEBOTit ei saa laadida.

5 Laadige DEEBOTit

Veenduge, et jaam on vooluvastusega ühendatud. Kasutage rakendust ECOVACS HOME või häält, et kutsuda DEEBOT jaama end laadima.



- Soovitatav on, et DEEBOT alustaks puhastamist jaama juurest. Ärge liigutage puhastamise ajal jaama.


6 DEEBOTi kasutamine

1. Kaardi loomine

Käskige DEEBOTil rakenduse ECOVACS HOME kaudu või hääle abil kaart luua.


Esimest korda kaarti luues jälgige DEEBOTit, et aidata kõrvaldada teatud väiksemaid probleeme.

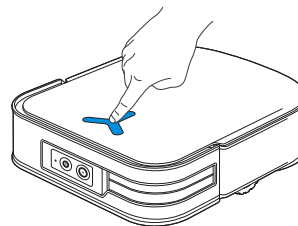
Kaardi loomise ajal uurib DEEBOT automaatselt kodukeskkonda. Uurimistee võib puhastamistest erineda.

Määrake rakenduses virtuaalpiir. Map (Kaart) >  > Virtual Boundary (Virtuaalpiir)

2. Tolmuimemise alustamine

Mopiga puhastamisel tunneb DEEBOT ära erinevaid põrandatüübid. Vaiba juurde jõudes suudab DEEBOT mopi automaatselt üles tõsta. Lülitage rakenduses ECOVACS HOME vaiba moppimise režiim sisse. Ärge kasutage DEEBOTit narmasvaipadel.


Enne esimest tolmuimemist veenduge, et DEEBOT on jaamas ja on täielikult laetud. Alustamiseks puudutage DEEBOTil .

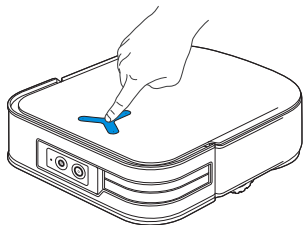


Märkus.


- Ärge eemaldage pestavaid moppimispatju liiga sageli.
- Ärge kasutage lappi ega mistahes muud eset puhastuspadja plaatide kraapimiseks.
- Kui rakendus ECOVACS HOME annab teada vajadusest moppimispadja välja vahetada, tehke seda õigeaegselt. Tutvuge ka teiste tarvikutega rakenduses ECOVACS HOME või veebiaadressil <https://www.ecovacs.com/global>.

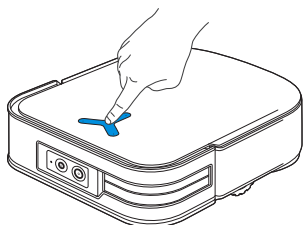
3. Peatamine

Tolmuimemise ajal pausi tegemiseks puudutage DEEBOTil .



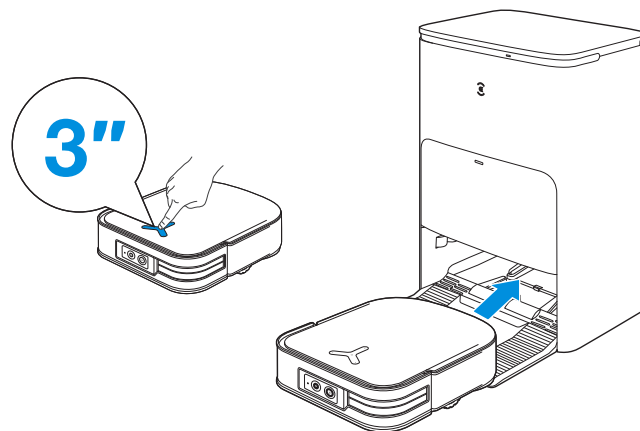
4. Äratamine

Kui DEEBOT on olnud mõne minuti peatatud, märgutuli kustub. DEEBOTi äratamiseks vajutage seadmel . Kui töötamise paus on kestnud umbes 1 tunni võib DEEBOT lülituda ooterežiimi.



5. Jaama naasmine

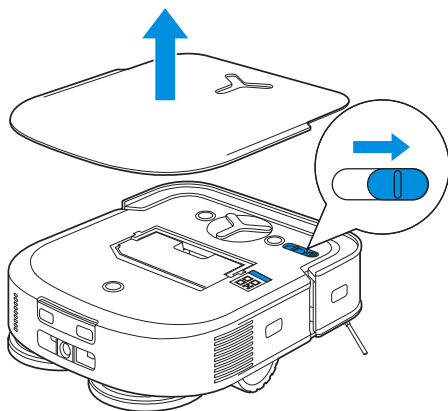
Kasutage rakendust ECOVACS HOME või häält, et kutsuda DEEBOT jaama end laadima. Piik 3-sekundiline vajutus  DEEBOTil kutsub seadme samuti tagasi.





Märkus. Kui DEEBOT ei tööta, on soovitatav jätta seade SISSE lülitatuks ja laadima.

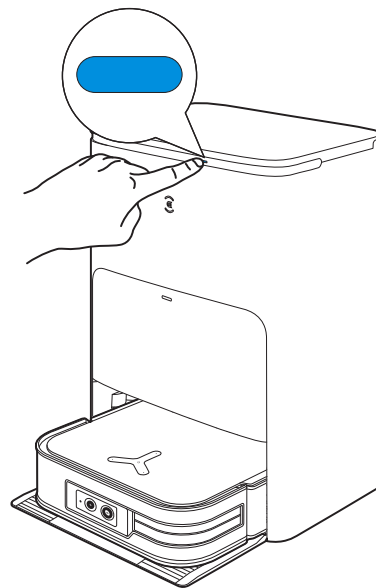
6. Sügava une režiim

Kui DEEBOT jääb jaamast umbes 5 tunniks välja, lülitub DEEBOT aku kaitsmiseks sügava une režiimi. DEEBOTi äratamiseks lülitage ta VÄLJA ja SISSE.



7 Jaam

Kui DEEBOT on jaamas, vajutage käivitamiseks/peatamiseks korraks . Pikk vajutus nupule  käivitab jaama enesepuhastamise.



REGULAARNE HOOLDAMINE

DEEBOTi tippseisundis hoidmiseks hooldage seadet ja vahetage seadmel osi järgmise sagedusega.

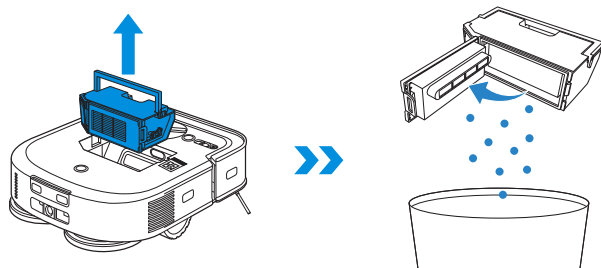
Roboti osa	Hooldussagedus	Vahetussagedus
Pestav moppimis padi	/	Iga 1-2 kuu möödudes
Tolmukott	/	Iga 2-3 kuu möödudes
Külghari	Iga 2 nädala möödudes	Iga 3-6 kuu möödudes
Ujuv kummihari	Kord nädalas	Iga 6-12 kuu möödudes
Suure jõudlusega filter	Kord nädalas	Iga 3-6 kuu möödudes
TrueDetect 3D-andur AIVI kaamera Universaalratas Kukkumise vastased andurid Kaitseraam Laadimiskontaktid Tahkis-LIDAR	Umbes 1 kuu	/
Puhastusvann	Iga 2 nädala möödudes	/
Puhta vee paak	Kord 3 kuu jooksul	/
Musta vee paak	Kord kuus	/
Tolmukogumissektsioon	Kord nädalas	/
Jaam	Kord nädalas	/

Enne hooldamist ja puhastamist tuleb DEEBOT VÄLJA lülitada ja jaam vooluvõrgust lahti ühendada.

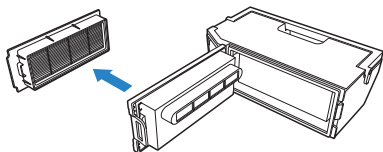
Märkus. ECOVACS toodab erinevaid asendusosi ja kinnitusi. Vahetusosade kohta lisateabe saamiseks võtke ühendust klienditeenindusega.

TOLMUKASTI JA FILTRI HOOLDAMINE

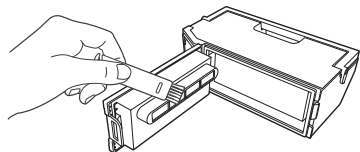
1



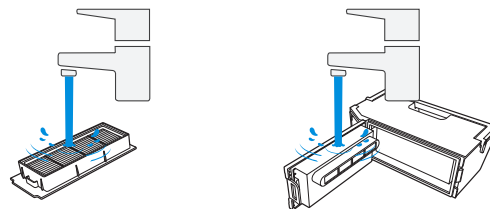
2



3



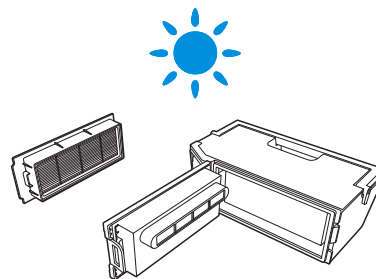
4



Märkus.

- Loputage ülal näidatud moel veega.
- Ärge kasutage suure jõudlusega filtri puhastamiseks sõrme ega harja.

5

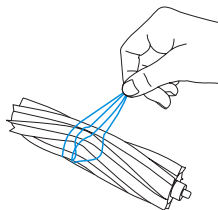
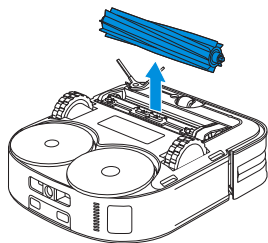
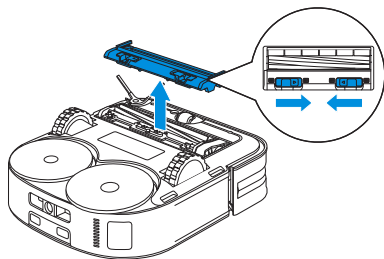


Märkus.

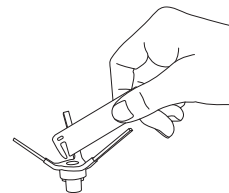
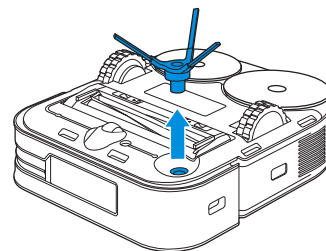
Kuivatage filter enne kasutamist täielikult.
Tutvuge ka teiste tarvikutega rakenduses ECOVACS HOME või veebiaadressil <https://www.ecovacs.com/global>.

UJUVA KUMMIHARJA JA KÜLGHARJA HOOLDAMINE

1 Ujuv kummihari



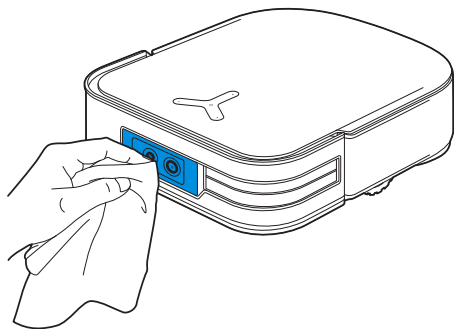
2 Külghari



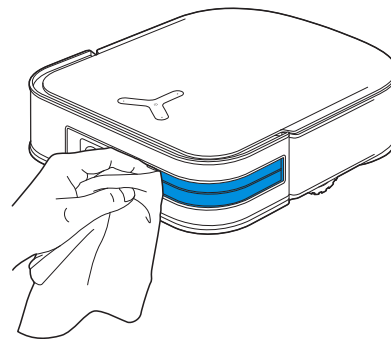
TEISTE OSADE HOOLDAMINE

Märkus. Pühkige osasid puhta, kuiva lapiga. Vältige puhastusspreide ja pesuainete kasutamist.

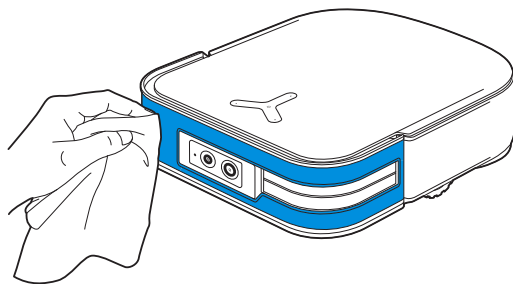
1



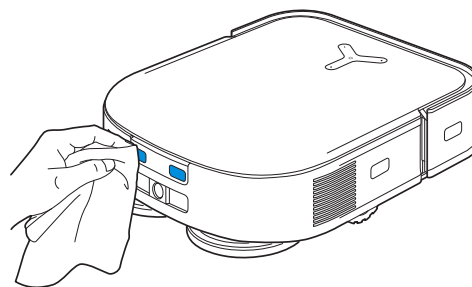
3



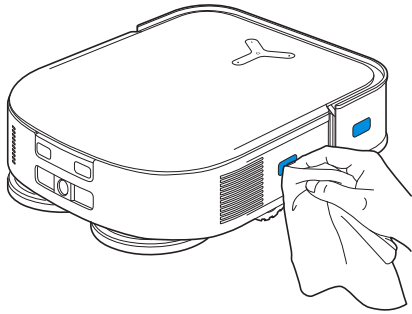
2



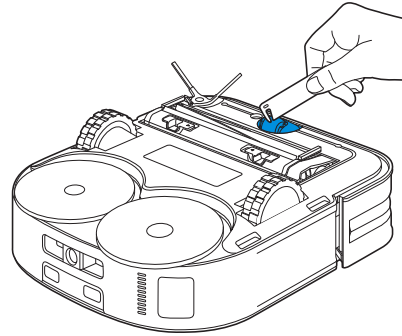
4



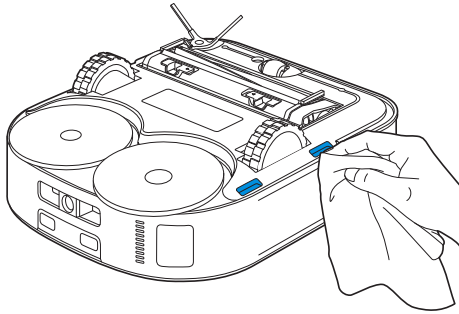
5



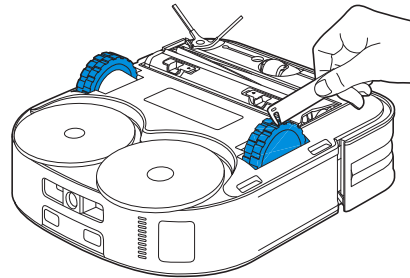
7



6



8

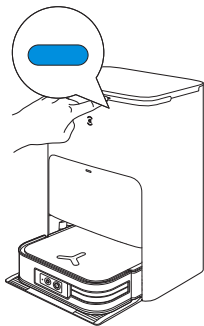


JAAMA HOOLDAMINE

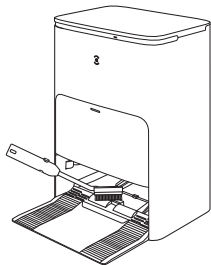
Märkus.

- Ärge käivitage enesepuhastamist ajal, mil DEEBOT töötab.
- Kui puhastusvannis on veel musta vett, tühjendab jaam pärast pikka vajutamist esmalt vee. Enesepuhastamise alustamiseks vajutage pikalt .

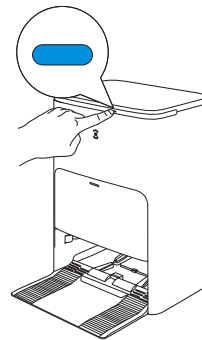
1 Vajutage pikalt , et anda DEEBOTile käsklus jaamast lahkuda



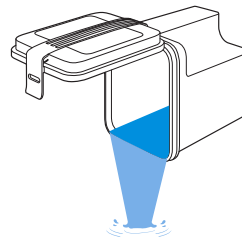
2 Puhastage puhastusvann



3 Jaam tühjendab puhastusvanni automaatselt veest

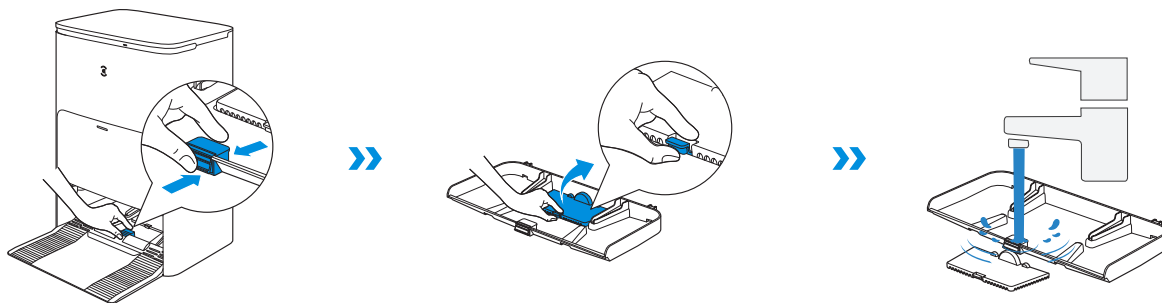


4 Tühjendage musta vee paak

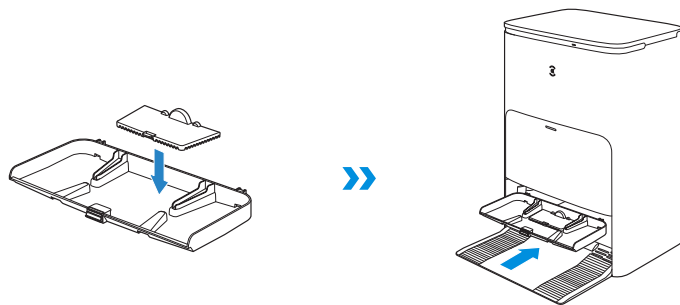


PUHASTUSVANNI HOOLDAMINE

1 Võtke eemaldatav alus ja põhjafilter pesemiseks välja



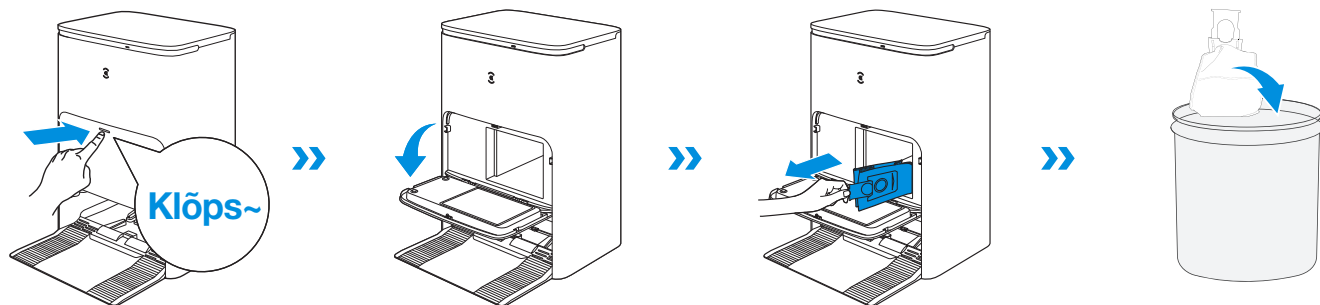
2 Paigaldage



Märkus. Tõrgete vältimiseks paigaldage puhastusvann õigesti.

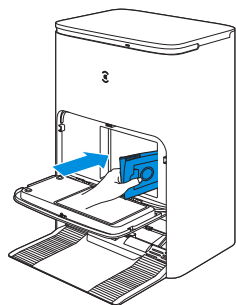
TOLMUKOTI HOOLDAMINE

1 Visake tolmukott ära

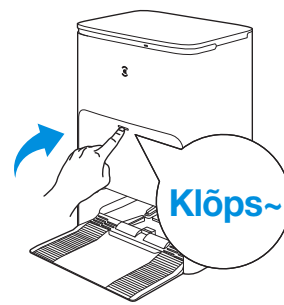


Tõstke käepidemest hoides tolmukott välja, kuna nii ei tungi tungi tolm kotist välja.

2 Puhastage tolmukogumisestsoon puhta lapiga ja pange sisse uus tolmukott

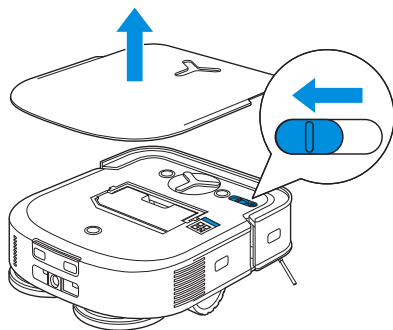


3 Sulgege tolmukogumisestsoon



HOIUSTAMINE


Enne hoiule panemist laadige DEEBOT lõpuni täis ja lülitage VÄLJA. Aku liigtühjenemise vältimiseks laadige akut iga 1,5 kuu möödudes.




Märkus.

- DEEBOTit ei saa laadida, kui seade on välja lülitatud.
- Kui aku on liiglaetud või seda pikka aega ei kasutata, ei pruugi DEEBOTi laadimine õnnestuda. Võtke abi saamiseks ühendust ECOVACSiiga. Ärge võtke seadet iseseisvalt lahti.


TÕRGETE LAHENDAMINE

Nr	Tõrge	Võimalikud põhjused	Lahendused
1	DEEBOT ei suuda ühenduda rakendusse ECOVACS HOME.	Sisestatud on vale koduse Wi-Fi võrgu kasutajanimi või parool.	Sisestage õige koduse Wi-Fi võrgu kasutajanimi või parool.
		DEEBOT ei ole koduse Wi-Fi võrgu levialas.	Veenduge, et DEEBOT oleks koduse Wi-Fi võrgu levialas. Püüdke olla Wi-Fi-signaalile võimalikult lähedal.
		DEEBOT ei ole konfigureerimisolekus.	Vajutage lähtestusnuppu, et DEEBOT Bluetoothi kaudu telefoniga ühendada. Kui see ei õnnestu, vajutage lähtestusnuppu ja nuppu  ning proovige ühendada üle rakenduse ECOVACS HOME.
		Installitud on vale rakendus.	Laadige alla ja installige rakendus ECOVACS HOME.
		Wi-Fi-nimistus pole kodu Wi-Fi-võrku.	1. Kontrollige, kas Wi-Fi nimi võiks sisaldada erimärke. Ärge kasutage selliseid erimärke, nagu ! @#&¥%/ \. 2. Ärge kasutage 5 GHz võrku.
2	Kaart on kaotsi läinud.	Kaart võib minna kaotsi, kui liigutate DEEBOTit puhastamise ajal.	Kaardi taastamiseks viige DEEBOT jaama ette. Leidke taastatud kaart kaardi haldamisest ja puudutage selle toomiseks valikut „Use This Map“ (Kasuta seda kaarti). Kaarti on võimalik rakenduses ECOVACS HOME lukustada. Kui probleem ei lahene ka pärast eeltoodud lahenduste proovimist, proovige taaslustada kaardi koostamist.
3	Rakenduses ei saa luua mööbli kaarti.	DEEBOTi liigutamine puhastamise ajal võib põhjustada kaardi kaotsiminemist.	Ärge liigutage DEEBOTit puhastamise ajal.
		Isepuhastamine pole lõpule jõudnud.	Veenduge, et DEEBOT naaseks pärast puhastamist automaatselt jaama.
4	DEEBOTi külghari kukub kasutamise käigus oma kohalt välja.	Külghari pole korralikult paigaldatud.	Veenduge, et külghari kinnituks paigaldamise ajal klõpsatusega oma kohale.

Nr	Tõrge	Võimalikud põhjused	Lahendused
5	Signaali ei leitud. Jaama ei saa tagasi tulla.	Jaam on valesti paigutatud.	Paigutage jaam õigesti vastavalt jaotises [DEEBOTi laadimine] toodud juhistele.
		Jaamal puudub toide või jaama on käsitsi liigutatud.	Kontrollige, kas jaam on vooluvarustusega ühendatud. Ärge jaama käsitsi liigutage.
		DEEBOT ei alusta puhastamist jaamast.	Soovitav on, et DEEBOT alustaks puhastamist jaama juurest.
		Laadimismarsruut on blokeeritud. Näiteks on uks tupp, kus asub jaam, suletud.	Hoidke laadimismarsruut vaba.
6	DEEBOT naaseb juba enne puhastamise lõppu jaama.	Ruum on nii suur, et DEEBOT peab täiendavaks laadimiseks tagasi tulema.	Aktiveerige pidev puhastamine. Lisateabe saamiseks järgige rakenduse juhiseid.
		DEEBOT ei pääse ligi osadele mööbli ja tōketege blokeeritud aladele.	Korrastage puhastatav ala, pannes mööbli ja väikesed esemed tagasi oma õigele kohale.
7	DEEBOT ei saa laadida.	DEEBOT ei ole SISSE lülitatud.	Lülitage DEEBOT SISSE.
		DEEBOTi laadimiskontaktid ei ole jaama klemmidega ühendatud.	Veenduge, et roboti laadimiskontaktid oleksid vastu jaama klemme ja  viilguks. Veenduge, et DEEBOTi laadimiskontaktid ja jaama kontaktid ei oleks mustad. Puhastage need osad vastavalt jaotises [Hooldamine] toodud juhistele.
		Jaam pole vooluvarustusega ühendatud.	Veenduge, et jaam on vooluvarustusega ühendatud.
8	Robot teeb puhastamise ajal kõva müra.	Midagi on end mähkinud ümber ujuva kummiharja ja külgharja. Tolmukast ja filter on ummistunud.	Külgharja, ujuvat kummiharja, tolmuksasti, filtrit jms on soovitatav regulaarselt puhastada.
		DEEBOT on Max-režiimis.	Lülitage Standard-režiimi.
9	DEEBOT jääb töötamise ajal kinni ja peatub.	DEEBOT on põranda peal millegi külge kinni jäänud (elektrijuhtmed, kardinad, vaibanarmad vms).	DEEBOT proovib erinevaid võimalusi enda vabastamiseks. Kui tal see ei õnnestu, eemaldage takistused käsitsi ja tehke taaskäivitus.
		DEEBOT võib jääda seadmega sama kõrge sissepääsuga mööbli alla kinni.	Paigaldage füüsiline tõke või seadistage rakenduses ECOVACS HOME virtuaalpiir.
		DEEBOT on kitsasse kohta kinni jäänud.	Seadke kodu robot kasutamiseks valmis. Või paigaldage füüsiline tõke. Või seadistage rakendusega ECOVACS HOME virtuaalpiir.

Nr	Tõrge	Võimalikud põhjused	Lahendused
10	DEEBOTi töötamise ajal tekivad järgmised probleemid: korratud puhastusmarsruut, kõrvalekalle puhastusmarsruudist, korduv puhastamine või väikesed piirkonnad jäävad puhastamata. (Kui on suur piirkond, mis on ajutiselt puhastamata jäänud, puhastab DEEBOT vahele jäänud piirkonna automaatselt. Teinekord siseneb DEEBOT uuesti juba puhastatud ruumi, mis ei pruugi olla korduv puhastamine, vaid DEEBOT otsib võimalikke vahele jäänud alasid.)	Põrandale asetatud esemed, nagu juhtmed ja sussid, blokeerivad DEEBOTi.	Seadke põrandal asuvad esemed, nagu juhtmed, sussid jms enne puhastamist korda. Võimalike puhastamata jäänud alade puhul puhastab DEEBOT need ise; ärge sekkuge seadme töösse (näiteks ärge liigutage DEEBOTit ega takistage tema liikumisteed).
		Võib juhtuda, et DEEBOTi veorattad hakkavad astmetest või lävepakkudest üle sõitmisel libisema ja see võib mõjutada, kuidas robot oma ümbrust tajub.	Soovitatav on üks sellisesse piirkonda sulgeda ja puhastada see piirkond eraldi. Pärast puhastamist naaseb DEEBOT tagasi alguskohta. Võite kindlalt kasutada.
		Värskelt vahetatud ja poleeritud põrandal või siledatel põrandaplaatidel töötades võib vedavate rataste ja põranda vaheline haardumine halveneda.	Enne puhastamise algust oodake, kuni vaha on kuivanud.
		Majapidamises leiduvate erinevate keskkondade tõttu pole kõiki piirkondi võimalik puhastada.	Tehke kodune keskkond korda, et DEEBOTil oleks võimalik puhastamiseks sinna siseneda.
		Kaugusandur TrueMapping Distance Sensor on määrdunud või blokeeritud.	Pühkige TrueMapping Distance Sensorit pehme puhta lapiga ja eemaldage blokeering.
11	Video Manager ei saa avaneda või puudub kuva.	Wi-Fi connection failed.	Kontrollige Wi-Fi-ühenduse olekut. DEEBOT peab Video Manageri aktiveerimiseks olema hea Wi-Fi-signaaliga piirkonnas.
		Video Managerile pole antud luba.	Enne roboti kasutamist tuleb anda oma nõusolek privaatsuspoliitikale.
		Võrgu aegluse tõttu ei pruugi teil olla ajutiselt võimalik Video Manageri avada.	Try again later.
		AIVI kaamera on blokeeritud.	Eemaldage kate.
12	Kaugjuhtimise viivitus.	Wi-Fi-signaal on nõrk, mille tulemusena on video laadimine aeglane.	Kasutage DEEBOTIT hea Wi-Fi-signaaliga kohtades.

Nr	Tõrge	Võimalikud põhjused	Lahendused
13	AIVI kaamera ei tuvasta objekte.	Puhastuspiirkond ei ole piisavalt valgustatud.	Nutikas tuvastamine nõuab piisavat valgustugevust. Veenduge, et puhastatavad piirkonnad on korralikult valgustatud.
		AIVI kaamera lääts on määrduanud või blokeeritud.	Puhastage läätsesid puhta pehme lapiga ja veenduge, et andur poleks blokeeritud. Vältige puhastamise käigus pesuvahendite või puhastusspreide kasutamist.
14	Pärast jaama naasmist ei tühjenda DEEBOT oma tolmu.	Rakenduses ECOVACS HOME pole automaattühjendamise funktsiooni sisse lülitatud.	Lülitage rakenduses ECOVACS HOME automaattühjendamise funktsioon sisse.
		Tolmukott ei ole jaama paigaldatud.	Paigaldage tolmu kott ja sulgege tolmu kogumissektsoon.
		DEEBOTi käsitsi tagasi jaama toimetamine ei pruugi käivitada isetühjendamise funktsiooni.	Soovitav on lasta DEEBOTil ise tagasi jaama naasta. Ärge liigutage seda käsitsi.
		DEEBOT naaseb režiimis Video Manager automaatselt jaama.	DEEBOT ei puhasta režiimis Video Manager ega tühjenda tolmu kasti. Tegemist on normaalse nähtusega ja ei anna muretsemiseks põhjust.
		DEEBOT ei tühjenda Ära sega-režiimis jaama naasmisel tolmu.	Lülitage rakenduses ECOVACS HOME Ära sega-režiim välja või alustage käsitsi tolmu tühjendamist.
		Jaam tuvastab tühjendamise tõhususe languse.	Asendage tolmu kott vastavalt peatükis [Hooldamine] toodud juhiste ja sulgege tolmu kogumissektsoon. Kui rakenduses ECOVACS HOME jagatud teate järel pole tolmu kott täis, võite selle tagasi robotisse panna.
		Kui eelnimeatud võimalikud põhjused on välistatud, võib viga olla jaama komponentides.	Võtke abi saamiseks ühendust klienditeenindusega.
15	Tolmu kasti ei tühjendata.	Jaam tuvastab tühjendamise tõhususe languse.	Vahetage tolmu kott vastavalt jaotises [Hooldamine] toodud juhiste ja sulgege tolmu kogumissektsoon. Kui rakenduses ECOVACS HOME jagatud teate järel pole tolmu kott täis, võite selle tagasi robotisse panna.
		Tolmu koti väljalase on kõrvaliste esemete poolt blokeeritud.	Eemaldage tolmu kasti ja puhastage väljalase kõrvalistest esemetest.
16	Tolmu kogumissektsiooni sisemine külg on määrduanud.	Väga peened osakesed võivad läbi tolmu koti tolmu kogumissektsiooni siseküljele kanduda.	Puhastage tolmu kogumissektsiooni sisekülg.
		Tolmu kott on katki.	Kontrollige tolmu kotti. Vahetage tolmu kott välja.
17	Töötamise ajal lekib seadmest tolmu.	Tolmu koti väljalase on kõrvaliste esemete poolt blokeeritud.	Eemaldage tolmu kasti ja puhastage väljalase kõrvalistest esemetest.

Nr	Tõrge	Võimalikud põhjused	Lahendused
18	Puhastuspadja plaat ei pöörle.	Puhastuspadja plaati takistab kõrvaline ese.	Eemaldage kõrvalised esemed.
		Moppimispadja plaadid pole korralikult paigaldatud.	Paigaldage moppimispadja plaat korrektset. Õigest paigaldamisest annab märku kostuv klõps.
19	DEEBOT ei reageeri jaama juhistele.	DEEBOT ei ole jaamas.	Veenduge, et DEEBOT on jaamas.
20	Veorattad on blokeeritud.	Kõrvalised esemed blokeerivad veorattaid.	Pöörake ja vajutage veorattaid kontrollimaks, kas mõni kõrvaline ese pole ümber kerinud või vahele kinni jäänud. Kõrvaliste esemete leidmisel eemaldage need kohe. Probleemi püsimisel võtke ühendust klienditeenindusega.
21	Kui puhastusvann on vett täis ja seda pole võimalik tühjendada, teatab häälsõnum, et puhastusvann on täis.	Musta vee paak pole korralikult paigaldatud.	Kõputage musta vee paagile veendumaks, et see on korralikult paigaldatud.
		Musta vee paagi tihenduskorgid pole korralikult paigaldatud.	Kontrollige, et tihenduskorgid on korralikult paigaldatud.
		Jaam ei saa vett korralikult välja juhtida.	Vajutage pikalt  , et näha, kas jaam suudab korralikult vett tõmmata. Kui vesi on edukalt tõmmatud, pühkige puhastusvanni vee ülevoolu andur kuivaks. Kui jaam ei tõmba vett sisse, kontrollige kõrvaliste esemete olemasolu musta vee paagi ja jaama vahel ning puhastage vastavalt vajadusele.
		Puhastusvanni imiava on kõrvalise eseme poolt blokeeritud.	Veenduge, et puhastusvanni imiavas poleks kõrvalisi esemeid.
		Pärast eeltoodud lahenduste proovimist kestab häälsõnum edasi.	Lahutage jaama ja ühendage seejärel uuesti. Probleemi püsimisel võtke ühendust klienditeenindusega.
		Puhastusvann ja põhjafilter on määrdunud.	Peske puhastusvanni ja põhjafiltrit puhta veega.

TEHNILISED ANDMED

Mudel	DEX86
Nominaalne sisend	20 V === 2 A
Laadimisaeg	Umbes 5,5 tundi
Jaama mudel	CH2229
Nominaalne sisend	220–240 V ~ 50–60 Hz
Nominaalne sisendvool (laadimine)	0,5 A
Võimsus (tühjendamine)	1000 W
Võimsus (kuuma veega pesemise mopp)	1650 W
Nominaalne väljund	20 V === 2 A

Wi-Fi-mooduli väljundvõimsus on väiksem kui 100 mW.

Märkus. Tehnilisi ja konstruktsioonilisi andmeid võidakse toote pideva parendamise käigus muuta.

Tutvuge täiendavate tarvikutega aadressil <https://www.ecovacs.com/global>.

Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd.

No.518 Songwei Road, Wusongjiang Industry Park, Guoxiang Street,
Wuzhong District, Suzhou, Jiangsu, Hiina.

451-2228-2700